



OKRESNÁ PROKURATÚRA NITRA
Damborského 1, 949 99 Nitra 1

Číslo: 2 Pv 462/16/4403-18
EEČ: 2-32-53-2017

Nitra 19.05.2017

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXX**
Trestný čin: prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona
Rozhodol: prokurátor Okresnej prokuratúry Nitra

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku ***schvaľujem zmier uzavretý medzi:***
obvinenou:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX XXXXX
väzba: nie

a

poškodeným:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX XXXXX

Obsahom zmiery je:

V priebehu prípravného konania vedeného na Okresnom riaditeľstve PZ XXXXX, odbore kriminálnej polície pod sp. zn. ORP-103/DI-NR-2016 bolo uskutočnené mediačné konanie so sp. zn. 41M/12/2016 medzi obvinenou XXXXX a poškodeným XXXXX pred probačným a mediačným úradníkom Okresného súdu XXXXX XXXXX, pričom podľa § 220 a nasl. Trestného poriadku bola dňa 15.03.2017 uzatvorená Dohoda o zmiery medzi obvinenou a poškodeným Scheinbereifom, z ktorej vyplýva, že poškodený si od obvinenej uplatňuje nárok na náhradu škody vo výške 150,- EUR, ktoré mu boli uhradené v priebehu mediačného konania a z vyšetrovacieho spisu zároveň vyplýva, že obvinená XXXXX nahlásila škodovú udalosť poisťovateľovi spoločnosti Kooperativa poisťovňa, a.s. a obvinená XXXXX zároveň uhradila dňa 17.03.2017 na účet Okresnej prokuratúry XXXXX peňažnú sumu vo výške 200,-Eur určenú na všeobecne prospešné účely, pričom 50% z uvedenej sumy, t.j. 100,- Eur bude odovzdaných štátu na peňažnú pomoc poškodeným trestnými činmi. Obvinená

za príjemcu peňažných prostriedkov určených na všeobecne prospešné účely v sume 100,- Eur určila občianske združenie Pokoj a dobro – pomoc utečencom, o.z., IČO: 424 28 998, so sídlom Výčapy - Opatovce 469.

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné stíhanie obvinenej***

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX XXXXX
väzba: nie

ktorá je trestne stíhaná pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

realizované policajtom Okresný dopravný inšpektorát v Nitre pod spisovou značkou ORP-103/DI-NR-2016

na tom skutkovom základe, že:

dňa 01.04.2016 o 17:10 hodine viedla v obci XXXXX, na miestnej komunikácii od nákladnej časti OD Billa na ulicu XXXXX osobné motorové vozidlo Škoda Fabia evidenčné číslo XXXXX, pričom v rozpore s ustanovením § 9 ods. 1 zákona č. 8/2009 Z.z. o cestnej premávke križovatku prechádzala v protismernej časti vozovky, oproti jazdiacemu cyklistovi Scheibenreifovi, ktorý viedol bicykel v pravom jazdnom pruhu po ulici XXXXX v smere od ulice Hviezdoslavova a reagoval na kolíziu situáciu vyhýbaním sa vľavo k stredu vozovky, kde došlo k nárazu prednej časti vozidla Škoda do predného kolesa bicykla a pri zrážke došlo u cyklistu XXXXX k zlomenine hlavičky vretennej kosti pravej hornej končatiny v úrovni pravého lakťa s posunom fragmentov vyžadujúcich si operáciu s dobou liečenia 79 dní počas ktorého bol obmedzený na bežnom spôsobe života 44 dní,

Odôvodnenie:

Poverený príslušník Okresného dopravného inšpektorátu OR PZ XXXXX uznesením ČVS: ORP-103/DI-NR-2016 zo dňa 01.07.2016 podľa § 199 odsek 2 Trestného poriadku začal trestné stíhanie vo veci prečinu ublíženia na zdraví podľa § 158 Trestného zákona. Následne vzniesol uznesením tej istej spisovej značky zo dňa 25.11.2016 podľa § 206 odsek 1 Trestného poriadku obvinenie XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona v podstate na vyššie uvedenom skutkovom základe.

Preskúmaním na vec sa vzťahujúceho spisového materiálu Okresného riaditeľstva Policajného zboru, Okresného dopravného inšpektorátu, sp. zn.: ORP-103/DI-NR-2016 som zistil, že obvinená XXXXX sa svojím konaním dopustila spáchania prečinu ublíženia na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona, pričom v prípade prečinu ublíženia na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona ide o trestný čin, za ktorý Trestný zákon ustanovuje trest odňatia slobody na šesť

mesiacov až 2 roky, teda horná hranica trestu odňatia slobody pri tomto prečine neprevyšuje hornú hranicu trestu odňatia slobody uvedenú v § 220 odsek 1 Trestného poriadku.

V zmysle § 157 odsek 1 Trestného zákona, sa prečinu ublíženia na zdraví dopustí ten, kto inému z nedbanlivosti spôsobí ťažkú ujmu na zdraví. Páchateľ sa potrestá sa odňatím slobody na šesť mesiacov až 2 roky.

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiery a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

- a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,
- b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a
- c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú konkrétnemu adresátovi na všeobecne prospešné účely, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Obvinená XXXXX slobodne, vážne, zrozumiteľne a určito vyhlásila, že spáchala skutok, pre ktorý je trestne stíhaná.

Obvinená XXXXX a poškodený XXXXX XXXXX uzatvorili pred probačnou a mediačnou úradníčkou OS XXXXX dňa 15.03.2017 Dohodu o zmiery, v zmysle ktorej si poškodený od obvinenej uplatňuje nárok na náhradu škody vo výške 150,- EUR, ktoré mu boli uhradené v priebehu mediačného konania a zvyšné nároky si uplatní od poisťovateľa obvinenej spoločnosti Kooperativa poisťovňa, a.s, ktorej obvinená nahlásila škodovú udalosť.

Obvinená zároveň uhradila dňa 17.03.2017 na účet Okresnej prokuratúry XXXXX peňažnú sumu vo výške 200,-Eur určenú na všeobecne prospešné účely, pričom 50% z uvedenej sumy, t.j. 100,- Eur bude odovzdaných štátu na peňažnú pomoc poškodeným trestnými činmi. Obvinená za príjemcu peňažných prostriedkov určených na všeobecne prospešné účely v sume 100,- Eur určila občianske združenie Pokoj a dobro – pomoc utečencom, o.z., IČO: 424 28 998, so sídlom Výčapy - Opatovce 469.

Na základe vyššie uvedených skutočností som dospel k záveru, že boli splnené všetky zákonné podmienky na rozhodnutie o schválení zmieru a zastavenie trestného stíhania. Vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného prečinu, na mieru zavinenia obvinenej a mieru, akou bol prečinom dotknutý verejný záujem, na osobu obvinenej a na jej osobné a majetkové pomery som dospel k záveru, že rozhodnutie o schválení zmieru a o zastavení trestného stíhania je dostačujúce. Preto som rozhodol tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Peter Packa
prokurátor